

**Bilingual LL.M. Program in Law (BiP)**

***Application Guidelines for Recipients of a Japanese Government  
Embassy Scholarship  
(For April or October 2018 Admissions)***

**1. Introduction**

Please read the following Application Guidelines before submitting an application.

The Bilingual Master's (LL.M.) degree program in Law (BiP) offers students the unique opportunity to engage in graduate level study of law in a "bilingual" environment at a law faculty in Japan. The program is designed for students who already have a solid foundation in the Japanese language but wish to improve their Japanese ability, whilst at the same time engaging in classroom study and supervised research across a wide range of subjects in the fields of law and political science.

For further details on the BiP, see: <http://www.law.kyushu-u.ac.jp/programs/english/>

**Please note that this application process only covers admission for the Bilingual LL.M. Program in Law. The procedure for confirmation of the Embassy Scholarship is different. Please consult with your local Japanese Embassy for further details.**

**2. Program Duration**

BiP is taught on a full time basis and takes a minimum of 12 months for completion, beginning in either April or October every year and ending in March or September of the following year.

Students are able to extend the period of study for an additional 6 or 12 months (one or two semesters) if they so wish. Please note that the decision to extend the period of study is subject to faculty approval.

Candidates with an Embassy Scholarship may apply for April or October 2018 admission.

### **3. Admission Requirements**

For admission to *BiP*, applicants must meet the following requirements:

1. An undergraduate degree in either Law OR Japanese/East Asian Studies.
2. A good command of oral, written and reading Japanese. Although there is no formal Japanese language requirement for *BiP*, an interview will be conducted with all applicants to ensure that students have the ability to fully participate in courses taught in Japanese. In addition, students will be obliged to submit a personal statement written in Japanese as part of the application process.
3. A good command of English. A *TOEFL* score of 213+ (computer-based), 550+ (paper-based), or 79+ (internet-based) or equivalent is required for non-native English speakers.
4. Sufficient financial support for the duration of the program.

Please note: Japanese Nationals are not eligible for *BiP*.

### **4. Application Materials**

Applicants are requested to submit by registered airmail or equivalent (i.e. Federal Express, DHL etc.), **an original and one copy** of the following documents:

1. Completed ***BiP* Application Form** (Application Form attached below). Please note: (1) It is very important that the name that you include in Section 1 of the Application Form is the same as the name in your passport. The Student Visa of successful applicants will be issued with the name provided in Section 1, and it can cause problems at immigration when entering Japan if the names are different. (2) Nationality. You must indicate if you have dual nationality or Japanese nationality.
2. A photocopy of the **Graduation Certificate** of the last university or graduate school attended, OR a **Certified Letter** from the university at which the applicant is currently attending, stating the expected graduation date.

3. **Official School Transcript** of the last school from which the applicant graduated and that which the applicant is currently attending.
4. **Two Letters of Recommendation** from the Dean, the applicant's supervising professor or other teaching staff who have had direct contact with the applicant; or from a supervisor in the employing body with personal knowledge of the applicant (forms attached below).
5. For non-native speakers, **proof of English proficiency** must be provided. A *TOEFL* score of 213+ (computer-based), 550+ (paper-based), or 79+ (Internet-based) or equivalent is required for non-native English speakers.
6. A copy of **all** application materials submitted to the Japanese Embassy or other diplomatic mission (e.g. Scholarship Application Form(s), research plan, Official School Transcript etc.).
7. A copy of the “**Passing Certificate of the Primary Screening**” issued by the Japanese Embassy.

All application materials should be typed **in English or Japanese** on the attached forms or additional sheets of A4 paper.

In the event materials required above are in a language other than English or Japanese, a translation into one of these languages must be attached.

Application materials will **not** be returned to applicants.

## **5. Application Deadlines**

The deadline for receiving application materials is **August 31, 2017**.

Applications arriving after that date cannot be accepted.

## **6. Interview**

Applicants will be interviewed either by Skype, phone or (if it is convenient) in person within 6 weeks of the application deadline.

The main purpose of the interview is to assess whether an applicants' Japanese language is of an appropriate standard to pursue graduate study in Japan.

## **7. Notification of Result**

Applicants will be informed of the result of their application by late September.

## **8. Warning**

Successful applicants will have their enrollment at Kyushu University withdrawn immediately in the event of **any** of the following:

- If the student is found to have made false statements on his/her application.
- If the student is subject to disciplinary measures or has been found to have no promise for academic achievement by the University.
- If the student is absent from University for a prolonged period of time without permission.
- If the student has insufficient resources to finance their studies in Kyushu University.

## **9. Inquiries**

Inquiries by phone cannot be accepted. Written inquiries regarding this program and submitted materials should be addressed to:

Admission Office of the *LL.M.* Program,  
Graduate School of Law, Kyushu University, 6-  
19-1 Hakozaki, Higashi-ku,  
Fukuoka 812-8581, Japan.

Alternatively, candidates may correspond by fax or e-mail:

Fax: 81[Japan]-92-642-4162

E-mail: *admission@law.kyushu-u.ac.jp*

No. \_\_\_\_\_

**BILINGUAL LL.M. PROGRAM, APPLICATION SUMMARY**

FACULTY OF LAW, KYUSHU UNIVERSITY

<b>Name</b>	<b>Family name</b>	<b>First name</b>	<b>Middle name</b>
<b>Nationality</b>		<b>Date of Birth</b>	Age (    )
<b>Mailing Address</b>	Phone No. : _____ E-mail address: _____		
<b>Present Status</b>  valid until (    /    /    )	Name of Institution		
	Address		
	Status		Date attended
	Major Field		
	Degree or Diploma (Date expected)		
<b>Last School</b>	Name of Institution		
	Address		
	Status		Date attended
	Major Field		
	Degree or Diploma (Date received)		
<b>English Proficiency</b>	TOEFL SCORE (                    )		
<b>Japanese Proficiency</b>			
<b>Letters of Recommendation</b>	1	Name	
		Position	
		Institution	
		Relationship to Applicant	
	2	Name	
		Position	
		Institution	
		Relationship to Applicant	

※Office Use Only

Date Received	/  /	Documents Received	1	2	3	4	5	6	7

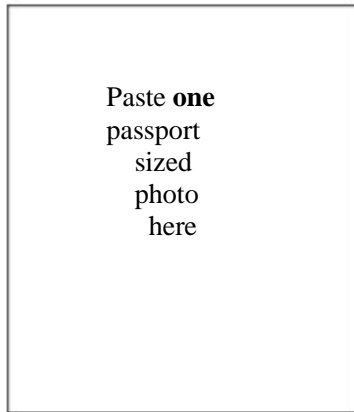
**Required documents:** 1. BiP Application form 2. Degree Certificate 3. Official transcript 4. Two Recommendation Letters  
5. Proof of English Proficiency 6. Embassy App.Copy 7. Passing Certificate

**BILINGUAL LL.M. PROGRAM, APPLICATION FORM**

FACULTY OF LAW, KYUSHU UNIVERSITY

1. **Name (in English)** (氏名): \_\_\_\_\_  
 (Family name) (Given names)

2. **Gender:** Male: (男)  Female: (女)



3. **Nationality** (国籍): \_\_\_\_\_

4. **Date of Birth** (生年月日): \_\_\_\_\_  
 (Year) (Month) (Day) **Age** (年齢): \_\_\_\_\_

5. **Mailing address and telephone number, facsimile number, e-mail address**  
 (住所、電話、ファックス番号、e-mailアドレス)

6. **Accompanying Dependents** (同伴者)

Name 氏名	Relationship 続柄	Age 年齢

## 7. Educational history (学歴)

		Name and address of school 学校名及び所在地	Year & Month of Entrance & Completion 入学及び 卒業年月	Major subject 専攻科目	Diploma or Degree Awarded 単位 学位 資格
<b>Elementary education</b> 初等教育 <b>Elementary school</b> 小学校		Name 学校名  Location 所在地	From 入学  To 卒業		
<b>Secondary Education</b> 中等教育	<b>Lower</b> 中学	Name 学校名  Location 所在地	From 入学  To 卒業		
	<b>Secondary School</b> 中学校 ・高校	Name 学校名  Location 所在地	From 入学  To 卒業		
<b>Higher Education</b> 高等教育  <b>Undergraduate Level</b> 学部		Name 学校名  Location 所在地	From 入学  To 卒業		
<b>Graduate level</b> 大学院		Name 学校名  Location 所在地	From 入学  To 卒業		
<b>Total years of schooling</b> 以上、全学校教育を通算した修学年数			Years 年		

## 8. Employment record (職歴)

Name and Address of Organization 勤務先及び所在地	Period of employment 勤務期間	Position 役職名	Type of work 職務内容

**9. Proposed study program in Japan.** In 600 words or more, please describe the details of your intended major field of study. This item will be used as one of the most important criteria for selection. Additional sheets may be attached if necessary. Please write in English.

日本における研究計画：志望する研究領域について、600単語以上用い、英語で詳述して下さい。用紙が不足する場合は、別紙を加えても構いません。  
なお、この研究計画は選考の際の重要な要素となります。

**10. State the titles of any published books or research papers** (including graduation thesis authored by the applicant), if any (mention the name and address of publisher and the date of publication).

業績：著書、学术论文（卒業論文を含む）があれば、その題名、出版社名、出版年月日、出版場所を示して下さい。



**11. Personal statement.** Describe briefly your reasons for wanting to participate in *BiP* at Kyushu University and your long-term career goals. Please indicate the relevance of your previous education and work experience. Please write in Japanese.

**志望動機**：九州大学BiPプログラムを志望する理由について、将来に望むキャリアとの関係で位置づけながら、また、これまでの学歴および職歴に触れつつ、日本語で、簡潔に記述して下さい)

**12. First Language.** Please indicate the language or language(s) that you consider to be your first language(s).

母語：母語を記入して下さい。複数でも構いません。

**13. Foreign Language Proficiency.** Evaluate your level and mark with an × where appropriate in the following categories.

外国語：外国語能力を自己評価のうえ、該当欄に×印を記入して下さい。適宜言語を加えても構いません

	Excellent 優	Good 良	Fair 可
<b>Japanese</b> 日本語			
<b>English</b> 英語			
<b>French</b> 仏語			
<b>German</b> 独語			
<b>Spanish</b> 西語			
<b>Chinese</b> 中国語			
<b>Korean</b> 韓国語			

**14. Declaration** (申請) :

I confirm that everything contained in this application is true to the best of my knowledge.

上記記載の事項に間違いありません。

Applicant's signature (出願者署名) : \_\_\_\_\_

Applicant's name in block capitals (出願者氏名) : \_\_\_\_\_

Date of application (出願年月日) : \_\_\_\_\_

## RECOMMENDATION (1)

To: President of Kyushu University

※To the RECOMMENDER: Please write a statement concerning the applicant, stating how long and in what connection you have known him/ her, your evaluation of his/ her character, your speculation on the applicant's potential for success as a graduate student and his/ her potential for independent research ( use space below)

On behalf of

(Name of Applicant): \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_  
Family First Middle

CONFIDENTIAL

IMPORTANT: Please evaluate the applicant's qualification, compared with the last 5 years students, by checking the appropriate space below, and specifying first the group with which you have compared him/her.

QUALIFICATION	Excellent (upper 5%)	Good (6-20%)	Satisfactory (21-50%)	Average or below (lower 50)	No basis for judgement
<b>①KNOWLEDGE</b>					
Intellectual ability					
Knowledge in subject of proposed study					
General knowledge					
<b>②GOOD JUDGEMENT &amp; EXPRESSION</b>					
Imagination					
Oral Expression					
Written Expression					
<b>③COMMON SENSE</b>					
Industry and Perseverance					
Emotional stability					
Inquisitiveness & independence					
<b>④CONCLUSION(Overall potential as)</b>					
Teacher					
Scholar (research fellow)					
LL.M. holder					
LL.D. holder					

Signature \_\_\_\_\_ Date \_\_\_\_\_

Name \_\_\_\_\_

Position \_\_\_\_\_

Institution \_\_\_\_\_

Relationship to Applicant \_\_\_\_\_

Address \_\_\_\_\_

Phone Number \_\_\_\_\_ Fax Number \_\_\_\_\_

E-mail \_\_\_\_\_

We appreciate the time and effort that you have taken to provide us with these comments.  
Please return this letter directly to Kyushu University OR place in a sealed envelope and return to the candidate.

Address: Admission Office of International Programs  
Faculty of Law, Kyushu University  
6-19-1 Hakozaki, Higashi-ku, Fukuoka, 812-8581 JAPAN

## RECOMMENDATION (2)

To: President of Kyushu University

※To the RECOMMENDER: Please write a statement concerning the applicant, stating how long and in what connection you have known him/ her, your evaluation of his/ her character, your speculation on the applicant's potential for success as a graduate student and his/ her potential for independent research (use space below)

On behalf of

(Name of Applicant): \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_  
Family First Middle

CONFIDENTIAL

IMPORTANT: Please evaluate the applicant's qualification, compared with the last 5 years students, by checking the appropriate space below, and specifying first the group with which you have compared him/her.

QUALIFICATION	Excellent (upper 5%)	Good (6-20%)	Satisfactory (21-50%)	Average or below (lower 50)	No basis for judgement
<b>①KNOWLEDGE</b>					
Intellectual ability					
Knowledge in subject of proposed study					
General knowledge					
<b>②GOOD JUDGEMENT &amp; EXPRESSION</b>					
Imagination					
Oral Expression					
Written Expression					
<b>③COMMON SENSE</b>					
Industry and Perseverance					
Emotional stability					
Inquisitiveness & independence					
<b>④CONCLUSION(Overall potential as)</b>					
Teacher					
Scholar (research fellow)					
LL.M. holder					
LL.D. holder					

Signature \_\_\_\_\_ Date \_\_\_\_\_

Name \_\_\_\_\_

Position \_\_\_\_\_

Institution \_\_\_\_\_

Relationship to Applicant \_\_\_\_\_

Address \_\_\_\_\_

Phone Number \_\_\_\_\_ Fax Number \_\_\_\_\_

E-mail \_\_\_\_\_

We appreciate the time and effort that you have taken to provide us with these comments.  
Please return this letter directly to Kyushu University OR place in a sealed envelope and return to the candidate.

Address: Admission Office of International Programs  
Faculty of Law, Kyushu University  
6-19-1 Hakozaki, Higashi-ku, Fukuoka, 812-8581 JAPAN